

Bản án số: 169/2018/HS- PT

Ngày: 29-3- 2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: **Ông Ngô Tiến Phong.**

Các Thẩm phán: **Ông Phạm Năng Thành và bà Nguyễn Bích Ngân.**

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Hương- Thư ký Tòa hình sự.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa:

Bà Nguyễn Thị Cẩm Thủy- Kiểm sát viên.

Ngày 29/3/2018 tại trụ sở Toà án nhân dân thành phố Hà Nội xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số 161/2018/HSPT ngày 06/3/2018 đối với bị cáo Đinh Viết X do có kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 04/2018/HS-ST ngày 30/01/2018 của Toà án nhân dân thị xã Sơn Tây, thành phố Hà Nội.

Lý lịch bị cáo kháng cáo:

Đinh Viết X, sinh năm 1983 tại thị xã S, Hà Nội; nơi cư trú: Thôn C, xã CĐ, thị xã S, TP. Hà Nội; nghề nghiệp: Làm ruộng; con ông Đinh Viết T(Đã chết) và con bà Lê Thị L; có vợ là Lê Thị H và có 02 con; tiền án: Không; tiền sự: Ngày 05/12/2017, bị Công an thị xã Sơn Tây, Hà Nội xử phạt hành chính bằng hình thức phạt tiền về hành vi trộm cắp tài sản; Danh chỉ bản số 295 do Công an TX Sơn Tây lập ngày 24.10.2017; bị cáo tại ngoại, có mặt.

- Người bị hại: Anh Nguyễn Minh Tr, sinh năm 1981; nơi cư trú: Thôn C, xã CĐ, thị xã S, TP. Hà Nội, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa sơ thẩm thì nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 14h00 ngày 18/10/2017, Đinh Viết X đi

từ nhà đến khu vực cổng Điện Xa thuộc thôn C, xã CD, X phát hiện chiếc xe máy biển kiểm soát: 30P3-1580 của anh Nguyễn Minh Tr dừng ở gần tường bao nhà ông Nguyễn Văn B cùng thôn không có người trông giữ, X nảy sinh ý định trộm cắp tài sản để trong cốp xe. X dùng tay cạy bên yên xe lên lấy một chiếc ví da màu nâu bên trong ví có 5.020.000đ tiền Việt Nam đang lưu hành; 01 tờ tiền giấy Việt Nam loại tiền Cotton mệnh giá 10.000đ; 03 tờ tiền giấy Đô la Mỹ mệnh giá mỗi tờ 1USD; 01 tờ tiền giấy Đô la Mỹ mệnh giá 2USD; 02 tờ tiền giấy Đô la Mỹ mệnh giá mỗi tờ là 5USD; 01 tờ tiền giấy nước Lào mệnh giá 5.000 Kíp; 01 tờ tiền nước Nepal mệnh giá 50 Rupees (NPR). Sau khi phát hiện bị trộm cắp tiền anh Tr đến Công an trình báo. Đến khoảng 16h15 phút cùng ngày, Đình Viết X đã đến Công an thị xã Sơn Tây đầu thú và nộp lại số tiền trộm cắp của anh Tr và khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội.

Tại bản kết luận giám định số: 5425/C54-P5 ngày 01/12/2017 của Viện khoa học hình sự - Bộ công an đã kết luận: Toàn bộ số tiền mà X đã trộm cắp của anh Tr đều là tiền thật. Tại công văn số: 9710 ngày 28/11/2017 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam cung cấp tỷ giá và quy đổi tờ tiền cotton như sau.

- Tỷ giá giữa đồng Việt Nam và Đô la Mỹ: Tỷ giá trung tâm giữa đồng Việt Nam và Đô la Mỹ do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam công bố áp dụng cho ngày 18/10/2017 là: 1 USD = 22.460 VND.

- Tỷ giá giữa đồng Việt Nam và Kíp Lào: Tỷ giá tính chéo giữa đồng Việt Nam và Kíp Lào do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam công bố áp dụng tính thuế xuất, nhập khẩu áp dụng từ ngày 12/10/2017 - 18/10/2017 là: 1 LAK = 2,71 VND.

- Tỷ giá giữa đồng Việt Nam và đồng Rupee Nepal: Thứ năm hàng tuần, Ngân hàng Nhà nước Việt Nam công bố tỷ giá tính chéo giữa đồng Việt Nam và 26 loại ngoại tệ khác để áp dụng tính thuế xuất, nhập khẩu, không bao gồm tỷ giá giữa đồng Việt Nam và đồng Rupee Nepal (NPR). Ngân hàng Nhà nước Việt Nam cung cấp tỷ giá giữa đồng Đô la Mỹ và đồng Rupee Nepal được tham khảo trên Reuters vào cuối ngày 18/10/2017 để tham khảo như sau: 1 USD = 104,06 NPR.

Theo thông báo số 293/TB-NHNN ngày 28/9/2012 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, tiền cotton loại 10.000đồng hết giá trị lưu hành trên lãnh thổ Việt Nam từ ngày 01/01/2013; kể từ thời điểm đình chỉ lưu hành (01/01/2013), tổ chức,

cá nhân có các loại tiền này được đổi ngang giá trị sang các loại tiền đang lưu hành. Tổng số tiền ngoại tệ tính bằng tiền Việt Nam và tiền cotton mà Đinh Viết X trộm cắp của anh Tr có trị giá là 361.242,đồng. Tổng số tài sản X chiếm đoạt của anh Tr là 5.391.242đồng. Cơ quan điều tra đã trả lại toàn bộ số tiền trên cùng chiếc ví cho anh Tr, anh Tr nhận tài sản không yêu cầu X phải bồi thường.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 04/2018/HS-ST ngày 30 tháng 01 năm 2018, Toà án nhân dân thị xã Sơn Tây đã tuyên phạt bị cáo Đinh Viết X 06 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”, theo khoản 1 Điều 138 Bộ luật Hình sự.

Ngoài ra, Tòa án cấp sơ thẩm còn quyết định xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo của bị cáo theo quy định của pháp luật.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 12.02.2018 bị cáo Đinh Viết X kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và tại phiên tòa bị cáo bổ sung kháng cáo xin hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

* Bị cáo vẫn giữ nguyên yêu cầu kháng cáo, đồng thời khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Bị cáo nêu ra các tình tiết mới như: Là lao động chính trong gia đình hiện đang nuôi dưỡng các con còn nhỏ, mẹ già và ốm đau luôn. Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo xin được hưởng án treo để bị cáo được cải tạo tại địa phương chăm sóc mẹ già, con cái.

* Kiểm sát viên thực hiện quyền công tố tại phiên tòa phát biểu đề xuất hướng giải quyết vụ án như sau: Bản án hình sự sơ thẩm số 04/2018/HSST ngày 30 tháng 01 năm 2018, Toà án nhân dân thị xã Sơn Tây đã xét xử bị cáo Đinh Viết X về tội “Trộm cắp tài sản” là có căn cứ, đúng người, đúng tội. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo đã đưa ra các căn cứ cho rằng mình là lao động chính đang chăm sóc mẹ già và con nhỏ; gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn....vv. Tuy nhiên, nhận thấy khoảng thời gian điều tra về hành vi phạm tội này, bị cáo lại tiếp tục thực hiện hành vi chiếm đoạt tài sản khác và bị Công an thị xã Sơn Tây xử lý về hành chính ngày 05.12.2017. Nay đề nghị Hội đồng xét xử không chấp nhận kháng cáo của bị cáo, giữ nguyên mức hình phạt như án sơ thẩm đã tuyên.

Các quyết định khác không bị kháng cáo kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật đề nghị HĐXX không xét.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở hồ sơ vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về hình thức: Kháng cáo của bị cáo Đinh Viết X gửi trong hạn luật định nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

Về nội dung: Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Đinh Viết X trộm cắp số tiền là 5.391.242 đồng để ở trong ví cốp xe máy của bị hại anh Nguyễn Minh Tr và áp dụng khoản 1 Điều 138 Bộ luật hình sự năm 1999, xử phạt bị cáo 06 tháng tù là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

Xét kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và hưởng án treo của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy: Sau khi thực hiện hành vi trộm cắp số tiền 5.391.242 đồng của anh Nguyễn Minh Tr bị bại lộ, bị cáo đã nộp lại tài sản cho Cơ quan điều tra để trả lại cho người bị hại và thành khẩn khai báo. Tuy nhiên, trong thời gian đang chịu điều tra của hành vi phạm tội này, thì bị cáo lại thực hiện hành vi chiếm đoạt tài sản khác và bị Công an thị xã Sơn Tây xử phạt hành chính số tiền là 1.500.000 đồng ngày 05.12.2017. Với mức án áp dụng 06 tháng tù là mức thấp nhất của khung hình phạt mà bị cáo đã thực hiện hành vi phạm tội. Xét thấy, bị cáo không có thái độ ăn năn hối cải, đã thực hiện hành vi phạm tội ngay sau đó lại thực hiện hành vi vi phạm pháp luật khác nên theo qui định của pháp luật bị cáo không đủ điều kiện được hưởng án treo. Như vậy, toàn bộ kháng cáo xin giảm hình phạt và xin hưởng án treo của bị cáo không được Hội đồng xét xử chấp nhận.

Các quyết định khác không bị kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật.

- Bị cáo phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên:

Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355; Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số 326 ngày 30.12.2016 của UBTWQH qui định về án phí lệ phí Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

Xử: Y án sơ thẩm.

Tuyên bố: Bị cáo Đinh Viết X phạm tội: “Trộm cắp tài sản”.

Áp dụng: Khoản 1 Điều 138; điểm b, h, p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự năm 1999.

Xử phạt: Bị cáo Đinh Viết X 06(Sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

Về án phí: Bị cáo phải nộp 200.000đồng tiền án phí hình sự phúc thẩm.

Các quyết định khác không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKSNDTP Hà Nội;
- TAND thị xã Sơn Tây;
- VKSND thị xã Sơn Tây;
- Công an thị xã Sơn Tây;
- Chi cục THA thị xã Sơn Tây;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa.

Ngô Tiến Phong